

Handbook – Student Health and Well-Being

(학생의 보건과 웰빙)

안전과 보안 (Safety and Security)

안전 보안실은 학생, 교직원, 방문자들의 안전에 대한 문제와 관련하여 이해당사자들과 협력 관계를 갖고 있습니다.

학교 보안 팀은 아이들이 배울 수 있는 안전하고 보안이 철저한 환경을 제공하기 위해 보안을 강화하고 안전을 실행하는 사명을 갖고 있습니다. 안전 보안실은 다양한 자원을 연결하고 학교 영역에서 훼손이나 범죄가 발생하는 것을 막기 위하여 학교 행정책임자들 및 학교 시스템의 지원 기능과 공조합니다.

안전 보안 사무소는 하워드 카운티 경찰국(HCPD) 및 그 곳 소속의 학교 자원 경관들(SROs)과 합동으로 일하고 있습니다. 우리는 또한 범죄 및 학교 훼손을 제한하기 위해 사설 보안 업체들과 계약을 맺고 있습니다. 학기 중에, 다양한 보안 이슈에 대해 행정책임자들을 교육시키기 위해 학교에 기반을 둔 교직원들에게 훈련 세션이 열립니다. 모든 교직원은 학교 건물의 보안과 학생들, 교직원, 그리고 방문객의 안전을 확실히 할 책임이 함께 있습니다.

학교 자원 경관(SRO) – School Resource Officer (SRO)

HCPD가 고용한 SRO는 학교 내에서 법 집행 서비스를 제공합니다. SRO들은 고등학교 학생들이 있는 학교들의 교육 사명을 지원하고 있습니다.

보안 보조자들 (SAs) – Security Assistants (SAs)

HCPSS가 고용한 SA는 각 고등학교에 배정되어 학생들과 교직원, 학교 건물을 사용하는 방문자들의 안전을 모니터하는 책임이 있습니다. SA는 안전한 학교 환경을 확실히 하기 위해 SRO와 협력하고 있습니다.

방문자들 (Visitors)

HCPSS를 방문하는 동안의 학생들과 교직원의 안전과 보안, 그리고 질서있는 운영을 확실히 하기 위해 부모들과 가디언, 기타 개개인은 HCPSS가 설정한 방문자 절차를 따라야 합니다. 방문자는 중앙/정문으로 들어와야 하고 교무실에 방문 목적을 알리고, 방문자 관리 시스템을 사용하여 체크인 합니다. 체크인 하기 위해 운전면허증이나 정부 발급 신분증이 필요합니다. HCPSS가 설정한 방문자 절차에 예외란 없습니다. 각 학교의 행정자는 개인의 진입을 거부할 권한이 있습니다.

소셜 미디어 위협 (Social Media Threats)

하워드 카운티 공립 학교들은 모든 종류의 위협을 심각하게 여깁니다. 모든 위협은 학교와 공공 안전 관리자들에 의해 신속하고 철저히 조사됩니다. 또한 부모님들과 학생들에게 적절한 정보를 가능한 신속히 전달하고자 노력하고 있습니다. 우리 모두 위협을 용납하지 않으며 학교의 안전과 운영을 방해하는 소문들을 불식시키는데 함께 노력하는 것이 중요합니다.

불확실한 소셜 미디어 상황에 대해, 귀하의 자녀가 신뢰할 수 있는 어른과 상의하는 것의 중요성을 이야기 해보실 것을 부모님들, 보호인들, 그리고 돌보미들께 상기시켜 드립니다. 또한 아이들이 헛소문에 신빙성을 두지 않도록 함께 이야기 나누시기 바랍니다. 헛소문을 들을 경우 귀하나 학교 행정자, 신뢰할만한 교직원, 또는 경관에게 의논하게 해야 합니다.

다음 사항을 자녀와 함께 논의함으로써 우리가 이 메시지를 강조할 수 있게 해주십시오:

- 누군가 학교의 저격자일 수 있다거나 학교 총기 사건이나 다른 위협이 있을 수 있다는 등 증거도 없이 제안하는 것은, 마치 가벼운 대화나 농담으로 공황에 “폭탄”이 있다 더라고 말하는 것과 같습니다. 확인되지 않은 언급은 염려와 불안을 가져오므로, 학생들은 위협에 대한 농담은 하지 않는 것이 참으로 중요합니다.
- 어떤 헛소문도 퍼트리지 말고, 학생으로서 어떤 우려사항이 있을 경우 가정이나 학교 내 어른들 즉, 행정자, 상담교사, 또는 교사에게 보고하도록 합니다. 이슈들은 또한 SRO나 SA, 신뢰할만한 교직원과 나누게 하십시오.
- 소셜 미디어에 올리거나 다른 방법으로 헛소문을 퍼트리는 것은 HCPSS 행동 강령에 의하면 “훼방”에 해당되며 학교의 처벌과 경찰 기소에 까지 이를 수 있습니다.

직접적으로나 타인에 대한 소문을 만들어 내거나, 학생들과 교직원, 학교 공동체의 안녕을 위협함으로써 불안과 염려의 분위기를 만들어 내는 어느 누구도 HCPSS는 절대 용납할 수 없습니다. 안전한 환경이 확실히 지속될 수 있도록 계속해서 함께 힘을 모아 필요한 모든 것을 해야 할 것 입니다.

18세 이하에게 피해를 입히는 사이버상의 공격에 대한 처벌을 중하게 하는 그레이스 법(Grace's Law) 2.0 을 학생과 부모님 모두 검토해 보시기 바랍니다. 이 법은 비행에 대한 처벌로 최대 10년의 실형 또는 \$10,000의 벌금까지 선고하고 있습니다.

어떤 질문이든 안전 및 보안 사무소 전화 410-313-6840 또는 www.safeschoolsmd.org로 연락하시거나, 해로운 상황을 적극 알리고 필요한 학생들에게 도움을 주기 위한 안전한 학교 메릴랜드 팁 라인(Safe Schools Maryland Tip Line) 정보지를 이용 하시기 바랍니다.

비상 연락 정보 (Emergency Contact Information)

학기 초에, 부모님은 온라인 학생 정보 시스템을 통해 자녀의 비상 연락 정보를 작성하고 다시제출해야 합니다. 인터넷 접속을 할 수 없는 부모님은 자녀의 학교에 출력된 양식을 요청할 수도 있습니다. 이 양식은 비상시 학생에 대한 연락처를 확인하기 위한 것입니다. 이 양식을 매년 시기적절하게 작성하는 것이 매우 중요합니다.

비상 대비 (Emergency Preparedness)

사전 준비와 계획은 어떤 비상 상황 에서도 위험을 최소화시켜 줍니다. HCPSS는 비상시 사용할 종합 비상 운용 계획(EOP) 을 갖고 있습니다. EOP는 연방 지침을 준수하며 하워드 카운티 비상관리실과 하워드 카운티 경찰국(HCPD), 하워드 카운티 보건국, 그리고 하워드 카운티 소방 구조 서비스국(HCDFRS)과 공조하고 있습니다.

전체 학교 시스템 차원의 응급 상황에 대한 모든 대응은 HCPSS의 비상운영센터 (EOC)를 통해 운영됩니다. 안전, 비상 대책 및 대응 디렉터는 사건 지휘관의 역할을 맡고 HCPSS의 대응 및 복구 운영을 조정할 것입니다. HCPSS는 HCDFRS 및 HCPD의 인력과 더불어 비상 대응 절차를 검토하고 개선하기 위해 다양한 이론 및 현장 비상 훈련을 실시해 오고 있습니다.

학교별 비상 대책안(EOP) – School Specific Emergency Operations Plans (EOP)

각 학교는 학교 직원들이 검토하여 매년 갱신하는 EOP를 갖고 있습니다. EOP 에는 교직원들의 역할과 책임, 대피 지도, 교사의 점검 목록 및 비상 하교 절차 등이 들어있습니다. 또한 계획안 외에도 주에서 요구하는 연간 연습 일정이 있습니다.

연습 일정 (Drill Schedule)

- **대피** – 대피는 질서있게 미리 계획한대로 건물을 빠져나가는 것입니다. 이 조치는 실내보다 바깥이 더 안전한 상황일 때 사용합니다. 이것은 건물이 침수될 때나, 화재, 화학적 사고, 폭발 또는 폭발 협박, 지진 발생 후 등의 경우에 적절합니다.
- **차단** – 차단은 학생들로 하여금 즉각적으로 안전한 자기 교실 또는 어떤 장소로 이동하게 하는 것입니다. 이 절차는 학교 운영에 미칠 즉각적인 영향과 함께 학교 내외적으로 임박한 위협이나 극단적인 상황시 사용됩니다. 이 조치는 극심한 폭력 사태 그리고/ 혹은 총기사건처럼 즉각적이고 직접적으로 학교 영역에 영향을 미치는 상황에 적합하지만 이에 국한되는 것은 아닙니다.
- **부분 차단** – 부분 차단은 학교 운영을 계속 평상시처럼 하면서 학생들로 하여금 자기 교실이나 장소 등 보호될 곳으로 즉각 이동할 것을 요합니다. 이 절차는 학교 내외적으로 즉각적 위협이나 극심한 상황을

보이지 않고 그 상황이 완전 차단을 필요로 하지 않을 경우 사용됩니다. 이 조치는 폭력이나 범죄 행위 등 학교 영역에 잠재적으로 영향을 미칠만한 상황에 대한 적절한 대응으로 간주됩니다.

- **교내 대피** – 교내 대피란 학교나 교실내 미리 지정된 장소로 학생들을 배치하는 것입니다. 이 절차는 외부 상황이 위험스러워 실내 대피소가 요구될 때 사용됩니다. 이 조치는 유해 물질의 방출이나 인근의 화재, 그리고 생화학테러 같은 경우에 적절한 것으로 간주됩니다. 연방비상관리 기관(FEMA) 이나 지역 공공 안전 담당 공무원들은, 학교 공동체가 “교내 대피”를 실시하게 하는 사건은 며칠이 아닌 몇 시간 정도의 단기성인 것 이라고 지적합니다.
- **수그리고, 가리고, 정지 (Duck, Cover and Hold On)** – 수그리고, 가리고, 정지하는 것은 학생들로 하여금 학교나 교실 내 미리 지정된 장소에 학생들이 머물러 있게 합니다. 이 절차는 외부 상황이 건물에 심각한 구조적 손상을 일으킬 수 있는 경우에 사용됩니다. 이 조치는 위험물 사고, 지진, 폭발, 테러, 토네이도 또는 기타 형태의 강풍, 중대한 구조적 손상을 일으킬 수 있는 상황시에 적절하지만 이에 국한되는 것은 아닙니다.

부모들을 위한 절차 (Parent Procedures)

부모님들은 비상 시기에 자녀의 학교나 교육청 (중앙 집무실)으로 전화하지 마시기를 요청드립니다. 비상 상황 연락을 위한 전화선을 확보해야 하는 것이 중요하기 때문입니다. 안내가 있기 전까지는 어느 학교로도 운전하고 가지 마십시오. 상황에 따라 자녀를 픽업하지 못할 수도 있고 학교 외 장소에서 픽업해야 할 수도 있습니다. 안내 지침과 학교 상황에 대한 현 정보는 아래의 회색 박스에 열거된 출처들을 통해 알려드릴 것입니다. 안내 지침과 학교 상황에 대한 현 정보는 오른쪽 회색 박스에 열거된 출처들을 통해 알려드릴 것입니다.

비상시 휴교 (Emergency School Closings)

악천후나 기타 비상 상황으로 인해 교육감이 휴교를 하거나 등교를 늦춰야 할 경우, 부모님들은 아래 출처를 통해 소식을 전달받을 수 있습니다:

- HCPSS 상황 게시 웹사이트, status.hcpss.org
- 학교 시스템 홈페이지, www.hcpss.org
- HCPSS News 이메일 및 텍스트 메시지 알림
- HCPSS 정보 직통 전화 410-313-6666
- 트위터 – @hcpss

현재의 가동 상황은 HCPSS Status 웹사이트인 status.hcpss.org에서 확인할 수 있습니다. HCPSS의 가동 색상 코드 옵션은 다음과 같습니다:

- 녹색 코드(Code Green) – 정상인 상황 (HCPSS의 학사 일정에 따라 진행됨)
- 빨강 코드(Code Red) – 학교와 사무실 폐쇄

- 오렌지 코드(Code Orange) – 학교는 폐쇄; 사무실은 운영되지만 자유 휴가 사용 가능
- 파랑 코드(Code Blue) – 학교가 두 시간 늦게 개방
- 노랑 코드(Code Yellow) – 조기 하교

비상휴교에 관한 모든 공지에 코드와 가동상황이 포함됩니다. 만약 학교를 두시간 늦게 열게 되면 오전의 반나절 Pre-K나 RECC은 수업이 없고, 수업 전 아동 돌봄 프로그램은 두시간 늦춰집니다. 학교들이 휴교하거나 악천후로 일찍 문을 닫게 되는 경우, 고교 운동 연습/게임 그리고 하워드 카운티 공립 학교들 내의 콜럼비아 어소시에션과 여가 & 공원 부서 후원의 방과 후 돌봄을 포함하여, 학교 주관 및 지역사회 후원의 학교 내 모든 야간 활동은 취소됩니다.

주말과 휴일에 하워드 카운티의 제설 비상안이 오전 7시를 기해 발효될 경우 학교와 지역사회가 주최하는 모든 학교 내 활동이 종일 취소됩니다. 여기에는 고교 운동 연습 및 게임도 포함됩니다.

비상시에나 악천후 상황시에는 비상 연락을 위한 전화선 확보가 중요하므로 자녀의 학교나 교육청에 전화하지 말아 주시기를 부탁드립니다.

www.hcpss.org/emergency-closings에서 비상 휴교 및 통보에 대한 자세한 내용을 알아보시기 바랍니다.

해외 출생 학생들과 가족들에 대한 보호 및 지원 (정책 1070)

Protections and Supports for Foreign-Born Students and Families (Policy 1070)

HCPSS는 모든 개개인과 가족들이 출생 장소나 이민 상태에 상관없이 귀하게 보호받는 안전하고도 개입적이며, 지원적인 학교 환경을 제공하기 위해 헌신하고 있습니다. 어떤 학생도 그들의 실제 또는 인지되는 출신국으로 인해 교육 활동에서 제외되거나 참석을 못하도록 해서는 안되며, 모든 HCPSS 영역은 그 학생들과 가족들을 위한 안전지대가 되어야 합니다. 학생들과 가족들은 이민 신분이나 사회 보장 번호와 관련된 어떤 정보 제공도 (정책 9000 학생의 거주지, 자격, 등록, 그리고 배정에 명시된 국제 교환 프로그램과 관련하여 특정 규정이 적용되는 것은 예외) 요구받거나 요청받지 않고 그러한 정보는 수집되거나 보관되지도 않습니다. 실제 또는 인지되는 이민 상태나 출신국으로 인한 괴롭힘 혹은 희롱은 용납되지 않습니다.

보건 (Health)

학교 보건 서비스 (School Health Services)

보건 서비스 프로그램은 건강, 복리 및 학습 간의 틈을 연결해 줌으로 학업성취를 지원하고 있습니다. 보건 서비스 직원들은 질병 확산을 억제하고 부상 사고를 줄이는 질병 예방 및 건강 증진 활동을 제공하고, 응급 조치를 제공하며, 약품을 내주고, 긍정적 보건 실습을 장려하며, 안전하고 건전한 학교 환경을 조성함으로써

학생들의 보건과 복리를 증진시키고 있습니다. 학교의 보건 교직원들은 학생, 학부모, 다른 교직원들을 돕기 위해 이용할 수 있는 적정 보건 서비스와 정보를 찾아 입수 합니다. 학교 보건 서비스는 주 정부 및 지방 정부의 지침, 규정 및 법률에 따라 보건 서비스를 제공하고 있습니다.

예방주사 (Immunizations)

메릴랜드 학교에 등록하는 모든 학생은 메릴랜드 법에 따라 몇가지 질병에 대한 예방주사를 맞도록 요청 받습니다. 예방주사 규약을 보면 “학교장이나 학교의 책임자는 사립이나 공립에 관계없이 파상풍, 디프테리아, 소아마비, 홍역, 이하선염, 풍진, B형 간염, 베리셀라, 수두, 수막염, 그리고 Tdap(파상풍-디프테리아백일해)로 얻어진 파상풍-디프테리아백일해 예방주사를 적령기에 맞지 않은 학생을 유아원이나 유치원부터 12학년에 이르도록 자의적으로 입학할 허용하거나 머무르게 해서는 안된다.”라고 명시되어 있습니다. 7세 이하 학생은 백일해 예방 주사를 맞아야 합니다. 그리고 예비유치원 학생은 적령기 예방주사인 b형(Hib), 그리고 폐렴구균 (Pevnar)을 맞아야 합니다. 또한 예비유치원과 유치원, 1학년생은 완전한 혈중 납 농도 검사 증서 (Blood Lead Testing Certificate)가 있어야 합니다.

각 학생은 완전히 기입한 메릴랜드 예방 주사 증서 서식(Maryland Immunization Certificate Form)이 학교에 비치되어야 합니다 . 이 서식은 학교나 하워드 카운티 보건국에서 받을 수 있습니다. 학생이 등록하기 전에 이 서식을 모두 기입하는 것은 부모/가디언의 책임입니다. 만약 학교에 들어온 후에 추가의 예방주사를 맞았다면, 부모/가디언은 주사맞은 증명을 학교의 양호 보조사나 간호사에게 보내 최근 기록을 늘 유지하게 해야 합니다. 다른 학교로 전학하는 경우 새로운 학교에 예방주사 완전 접종 기록을 보여야 합니다.

하워드 카운티 보건부는 건강 보험을 못 들었거나 부분 보험을 든 학생들에게 예방 접종을 해줍니다. 자녀가 이 혜택을 받을 수 있는지 410-313-7500으로 문의하시기 바랍니다.

학생들에 대한 보호 보험 (Insurance Protection for Students)

학교 시스템은 스포츠와 무관한 상처들, 예를 들면 넘어진다든가, 체육 시간에 다쳤다든가, 쉬는 시간/운동장에서의 상처 등 학교에서 일어나는 사고에 대한 의료 보험을 갖고 있지 않습니다. 따라서 부모님은 자녀를 위해 자발적인 학생 사고 보험에 드실 것을 권장합니다. 모든 학생은 이 보험에 들 수 있고 학기 첫 주에 보장 범위 및 비용에 대한 정보를 받아보게 됩니다. 그러나 보장 범위는 학기 중 어느 때라도 받을 수 있습니다. 온라인 등록도 www.bobmccloskey.com/K12Voluntary 에서 가능합니다.

이미 기존 보험에 들어있다 해도 이 보험에 드실 것을 권장합니다. 학생 사고 보험은 귀하의 사보험을 통해 거부된 청구를 지불하는데 도움을 줄 수도 있고 치솟는 기본진료비(copayments)와 병원비 지불에 도움이 될 수도 있습니다. 학생 사고 보험은 원하는 내용에 따라 학생당 최저 26 불부터 시작합니다.

정규 학생 사고 보험은 풋볼에 대해서는 커버를 해주지 않습니다. 고교 풋볼을 위한 별도의 사고 보험을 들거나 부모님이 학교 대항 풋볼에 참여하는 자녀를 위한 적합한 보험에 드셔야 합니다. 자세한 정보는 안전 보안 사무소의 위기 관리부 (Risk Management, Department of the Office of Safety and Security), 전화 410-313-6824로 문의하십시오.

약품 (Medication)

모든 약은 가능하면 가정에서 학생들에게 투여되어야 합니다. 단, 학교에서 학생이 약을 취해야 할 필요가 있을 경우에 처방전이 있는 약품과 Advil, Tylenol, 감기 및 알레르기 예방약, 약용 로션 또는 크림, 그리고 허브 보조제 등 모든 일반의약품과 동종요법 약품에 대해 반드시 다음 절차를 준수해야 합니다:

- 학부모/보호자는 반드시 의사의 처방전 일체를 제시해야 한다. 해당 양식은 학교 양호실에 비치되어 있으며 HCPSS 보건 서비스 웹페이지에서 입수할 수도 있다.
- 학부모/보호자는 학교에게 학생에 대한 약물 투여 허가서를 주어야 한다.
- 처방전 없이 구입할 수 있는 약 (OTC) 은 새로운, 뜯지 않은 용기에 학생의 이름 라벨이 붙어 있어야 한다. 처방 약품의 경우 에는 약국의 약병 안에 있어야 하며 학생을 위한 라벨이 되어 있어야 한다. 학교를 위한 추가 라벨 부착 용기를 약국에 문의하도록 한다. OTC와 처방약 주문서는 학생의 이름, 약품 이름, 주문일자, 학교에서의 투약에 대한 완전한 지침, 의사 이름, 약품 유효일이 적혀 있어야 한다.
- 약물은 학생이 아니라 반드시 학부모/ 보호자가 학교에 반입해야 한다.
- 복용량이나 투약 시간의 변경이 있을 경우 그리고 매년 새 학기가 시작될 때 7월 1일 이후에 의사의 처방전을 새로 제출해야 한다.
- 어떠한 약품이든 첫 복용은, 혹시 그 약에 대한 어떤 나쁜 반응이 있을지 관찰하기 위해 집에서 투여해야 한다.
- 각 HCPSS 학교는 메릴랜드 규약에 따라 두가지 비상 약품을 소지하고 있는데 Epinephrine은 확인 불명의 알레르기 반응에 대한 알레르기 유발 화학 반응을 위한 비상 대처품이다. Naloxone은 학교 건물 내에서의 진통제 과다 복용에 대한 비상 대처품이다.

가정 및 병원 프로그램 (Home and Hospital Program)

가정 및 병원에서 가르치는 프로그램 (HHT)은 HCPSS에 활발히 재학 중이나 학교 참여를 할 수 없는 의료 진단을 받은 학생들에게 임시 방편으로 수업을 제공하는 것입니다. 이 서비스는 학생이 계속 학업에 임하고 복교 시 준비된 상태가 될 수 있도록 해줄 것입니다. 재학 중인 학교와 부모, 아이, 가정 병원 가르침 프로그램, 그리고 커뮤니티 제공자가 모두 각 학생의 회복 기간과 교실로의 전환기 동안의 필요를 지원하게 됩니다. 재학 중인 학교로의 완만한 전환을 위한 협동이 필수입니다 (COMAR 13A.03.05 가정 및 병원). 더 자세한 사항이나 서비스 요청은 자녀 학교의 카운셀러 교사나 학생관리사 (PPW)에게 문의하십시오.

건강 정책 (Wellness Policy)

HCPSS의 정책은 학생과 교직원의 성취 및 웰빙에 대한 필수 공헌 요소로 건강 복리를 촉진하고 있습니다. 신체 활동 및 영양을 통한 건강을 다룬 정책 9090은 영양 교육, 체육, 신체 활동, 건강 식품의 선택을 통해 학생과 교직원의 건강을 향한 학교 시스템의 헌신을 강화하기 위해 최근에 수정 되었습니다.

HCPSS는 약품 영양 표준 연구소 (Institute of Medicine Nutritional Standards)를 채택한 최초의 공립학교 시스템 중 한 곳입니다. 기타 공급하고 있는 것들로 모든 학교에 조식 실시, 수업일 중에 “뇌 휴식” 실시, 학교 급식 및 간식에 대한 보다 건강한 옵션 등이 있습니다. 또한 벌칙으로 쉬는 시간을 주지 않는 처벌을 금하고 학교 행사 시의 식품 사용에 대한 규정을 두었으며 학교 자판기의 식음료를 권장하고 있습니다.

매년, 각 학교 교장은 학교 복리 팀을 구성하여 정책 9090에 맞추어 학교에서 건강과 복리를 선도하도록 할 것입니다. 학교 복리 팀에는 부모/가디언, 체육 교사, 수업 교사, 학교 간호사/보조자, 학생, 학교 행정책임자, 그리고 지역사회 건강 및 복리 공조자들이 포함될 수 있습니다. 정책 9090은 식품 정책과 비만에 대한 예일 대학 러드 센터(Yale University Rudd Center for Food Policy and Obesity) 에서 전국 최고 정책 중 하나로 꼽히고 있습니다. HCPSS는 학교 영양 프로그램과 체육 및 신체활동을 뛰어나게 실시함으로, U.S. 농산부의 보다 건강한 미국 학교 도전상을 수상한 바 있습니다.

임신 및 자녀 양육 학생들을 위한 교육 프로그램들 (정책 9100)

임신한 학생들과 십대 부모들이 계속 교육을 받도록 하기 위해, HCPSS는 두가지 특별한 프로그램을 제공하고 있습니다 — 십대의 자녀 양육 돌봄 및 지원 활동이 그것입니다. 양육하는 학생들은 정규 학교 프로그램에 남아 있는 것을 선택하거나 돌봄 또는 지원 프로그램의 도움을 받을 수도 있습니다. 그들은 학문적, 신체적, 사회적 모든 요소를 포함한 교육 프로그램의 모든 측면에 참여할 수 있어야 하고 교실 안팎의 활동 모두를 다루는 여러 특정 활동과 정책에 접속하도록 허용되어야 합니다. 이러한 활동에는 허용되는 결석, 보충 수업, 수업 지도를 위한 편의, 수유, 그리고 학교에 지정된 지원 직원이 포함되지만 이에 국한되지는 않습니다. 학생의 지원을 위해 학생 봉사 교직원의 돌봄도 가능합니다. 보다 자세한 사항은

[Teen Parenting Childcare and Outreach Programs](#)를 참고하십시오.

날씨에 대한 지침/실외 쉬는 시간 (Weather Guidelines/Recess)

실외에서의 활동은 건강에 좋기 때문에 강력히 권장되는 바입니다. 고정적인 일상 스케줄에서 잠시 쉼을 갖는 것이고, 바깥 공기를 맞볼 수 있는 기회이며, 에너지를 발산할 수 있는 기회인 것입니다. 만약 온전한 쉬는 시간이 허용되지 않는 상황이라 해도 단 5분 정도의 쉬는 시간은 아이들을 재충전시켜 다음 수업 시간에 잘 앉아

임할 수 있게 해줄 것입니다. 바깥에서 쉬는 시간을 갖거나 실외 활동을 할 경우 아이들은 기상 예보에 적절한 복장을 갖추어야 하겠습니다.

쉬는 시간을 실외에서 할 지 실내에서 가질지는 각 학교 행정자들의 결정에 달려 있습니다. 드문 경우 악천후로 인해, 학교 시스템 차원에서 결정이 내려질 수도 있습니다. 실외에서 쉬는 시간을 보내게 될 때 다음 여건들을 염두에 두고 결정할 것입니다:

- 기온 및 습도
- 체감 온도
- 열지수 및 공기 상태
- 학생의 나이
- 야외에서 머무는 시간
- 아이들 복장의 적절함
- 운동장 상태
- 떨어지는 강수량(흄뿌림 이상 또는 안개 상태)
- 천둥과 번개

일반적으로 체감온도가 화씨 20도 이하가 아닐 경우 혹은 열지수가 95도 이하일 경우에는 실외에서 쉬는 시간을 가질 것입니다. 특별한 건강 상태를 가진 아동은 아주 덥거나 추운 날씨에서 특별한 조치를 요할 수 있습니다. 그러한 아동의 부모님은 이에 대한 의료 서류를 제출해야 하며 또 다른 주선이 필요한지 결정하기 위한 상담을 받아야 할 수도 있습니다.

체육 (Physical Education)

학생의 안전과 양질의 움직임을 확실히 하기 위해 HCPSS 체육 시간의 학생들은 다음과 같은 안전 수칙을 반드시 따라야 합니다:

- 적절한 기술 실행을 위해 끈이 잘 매진 운동화를 신는다.
- 부착된 귀걸이와 의료용 ID 팔찌 및 목걸이를 제외한 모든 악세사리를 빼놓아야 한다.
- 수업 시작 전에 하늘거리는 옷, 스카프 그리고 목 끈을 빼놓는다. (종교적 복장은 예외)
- 주머니와 머리에서 뾰족한 물건을 빼놓아야 한다
- 활동에 따라, 긴 머리는 올려야 할 수도 있다.
- 6-12학년은 편안하고 안전하게 움직일 수 있으며 신체 활동에 도움이 되는 옷을 입어야 한다.
- K-5학년은 놀이복을 입는다.

석면 관리 (Asbestos Management)

석면위험비상대응안(Asbestos Hazard Emergency Response Act)은 학교 시스템으로 하여금 설비 자재를 검사하게 하며 석면관리계획 개발 및 적절한 대응책을 실행하게 합니다. 실행 방안은 하워드 카운티 공립학교 시스템이 각 건물을 대상으로 한 석면관리계획에 잘 설명되어 있습니다. 이 계획에는 1차 조사, 재조사, 주기적 시찰, 대응 조치, 그리고 대응 조치 이후 방안에 관한 정보가 실려 있으며 이 정보는 각 학교 행정실에 비치되어 있습니다.

또한 각 계획에 관한 복사본이 교육청에 비치되어 있으며 사무실 근무시간에 한하여 일반인이 열람할 수 있습니다. 그러나 이 자료들은 건물 밖으로 가져 갈 수 없습니다.

1988년 10월 이후로 지어진 학교시설은 석면을 건축자재로 쓰지 못하도록 하고 있습니다. 오래된 학교 바닥 타일에는 종종 석면이 포함되어 있으며 소수의 건물들은 건물 사용자의 손이 닿을 수 없는 배선 공간 등의 일부 설비에 단열재를 포함한 석면을 사용하기도 하였습니다.

석면 제거 작업이 학교 보수 프로젝트와 함께 상당 부분 진행되었습니다. 석면 제거 프로젝트는 여름 및 봄 방학 등과 같이 학교 건물사용이 폐쇄된 시기에 진행되지만, 물류 보급 문제 때문에 이 기간을 벗어나서 작업이 이루어질 수도 있습니다. 추가 정보가 필요한 경우 환경 사무실 (Office of the Environment) 전화 410-313-8874로 연락하시기 바랍니다.

병해충 종합 관리 (IPM) (Integrated Pest Management)

HCPSS가 채택한 종합 해충 관리(IPM) 프로그램은 곤충, 설치류, 성가신 야생 동물, 그리고 잡초 문제에 대한 사전 관찰 기반의 접근법입니다. 우리의 프로그램은 메릴랜드 농무부(MDA)의 학교 IPM 규정을 따르며, 우리의 IPM 계획은 MDA에 의해 승인되고 그 곳에 제출됩니다. HCPSS설비들은 최소한 월 단위로 조사되며 본 조사의 목적은 병해충관리의 필요를 식별하여 모든 병해충문제에 대한 적절한 조치를 취하기 위한 것입니다. 운동장은 정기 관리 기간 중에 직원에 의해 정기적으로 점검됩니다.

병해충 관리가 필요하다고 판단된 경우, 살충제 외의 대체 방법부터 실시합니다. 외부 정원관리 IPM프로그램은 적절한 묘목 선택, 가지치기, 인증된 씨앗 사용, 적절한 풀 베기, 관개 기술 같은 1차적인 방법들을 사용합니다. 외부 정원관리 IPM 프로그램은 적절한 묘목 선택, 가지치기, 인증된 씨앗 사용, 적절한 풀 베기, 관개 기술 같은 1차적인 방법들을 사용합니다. 비화학적 방법이 실패한 경우나 병충해 문제가 학생, 직원, 학교 방문자의 안전 및/또는 건강을 해칠 수 있거나 교육적 환경 저해에 대처할 필요가 있을 경우에 최후의 수단으로 살충제를 살포합니다.

살충제를 사용할 때마다, 가장 중독성이 약한 것을 살포합니다. 그리고 살충제가 뿌러지는 곳마다 때로 어떠한 살충제 제품에도 가까이 하는 것이 제한됩니다. 모든 살충제 살포 시, 해충과 해충의 문제나 한계점, 비화학적 수단이 실패했다는 결정 내용들을 사전에 통보한 후에야만 실시할 수 있습니다.

학부모에게 알리는 통지서 (Parent Notification)

HCPSS는 예정된 살충제 살포 24시간 전에, 자녀가 출석하는 학교에 살충제 살포가 필요할 경우 모든 학년의 모든 학생의 부모님/가디언에게 뿐만 아니라 어느 HCPSS 시설이건 배정된 교직원에게도 통지하게 됩니다. 비상 살충제 살포 (주로 학생들이 거하는 곳 주변에 커다란 쓰는 곤충 집이 있는 경우)가 이뤄질 수도 있는데, 규정에 따라 살포 24시간 이내에 가정으로 통보를 보내드리게 됩니다. 초등학교 부모님들은 서면으로 통지를 받고; 중고등학교 부모님/가디언은 교무실을 통해 이메일 통지를 받게 될 것입니다.

메릴랜드 주 규범은 중고등학생 자녀를 둔 학부모가 살포하는 살충제에 관한 통지서 발부 명단에 포함되도록 자녀의 학교에 요청하는 것을 허용하도록 규정하고 있습니다. (주지사항: HCPSS는 통지들을 보편적으로 내보내기 때문에, 중고등학교 통보 목록에 포함시켜 달라는 요청에 대해 추가적인 통보는 없을 것입니다.)

금년의 통보 목록에 포함되거나 서면으로 대신 받기 원하면 중고등학생의 부모님들은 부모의 이름, 주소, 전화번호, 학생의 이름, 출석 학교, 그리고 이메일 주소 (옵션이지만 있으면 더 좋음)를 적어 아래 주소로 요청해야 합니다. IPM 프로그램과 관련된 어떤 질문도 다음 주소로 보내면 됩니다: Marcie Hardin, Safety and Regulatory Affairs, Howard County Public School System, 9020 Mendenhall Ct., Columbia, MD 21045 mhardin@hcpss.org; 전화: 410-313-7180

HCPSS부지에서 사용되는 각 살충제에 대한 물질안전자료표 (MSDS) 및 미끼집에 대한 물질안전자료표 (MSDS) 사본이 교육청과 각 학교 IPM노트북에 기록되어 건물 관리실에 비치되어 있습니다. 각 학교 교무실을 통해 요청하면 학부모 및 방문객들은 이 노트북들을 열람할 수 있습니다.

다음은 하워드 카운티 공립학교시스템이 승인하고 상기 통지 과정을 거쳐 비화학적 방법이 비효과적일 때 필요에 따라 학교 건물 또는 운동장에 사용할 수 있는 모든 화학 살충제의 상표명과 일반명 및 (EPA 등록 번호) 목록입니다.

내부/구조/외관용 (Interior/Structural/Exterior Urban Use)

상표명 Trade Name	통칭 Common Name
Advance Carpenter Ant Bait	Abamectin B1 (499-370)
Advion Ant, Cockroach Gel, Bait Arena	Indoxacarb (352-664, 746, 668, 652)
Drax Ant Kil Gel, and NutraBait, Drax Ant Kil PF	Boric Acid (9444-131, 131, 135)

Niban FG (fine granular bait), granular bait	Boric Acid (64405-2)
Ditrac	Diphacinone (12455-56)
EcoExempt D	Eugenol, 2-Phenethyl proprionate (Exempt)
EcoExempt G	Eugenol, Thyme Oil (Exempt)
EcoExempt Jet	Rosemary oil, 2-Phenethyl proprionate (Exempt)
Termidor	Fipronil (4432-901)
Maxforce Granular Insect bait, Roach killer bait gel	Hydramethylnon (6428-6,-5)
Advion Cockroach gel bait	Indoxacarb (352-652)
Prescription treatment Ultra-fine oil	Refined light paraffinic petroleum oil (862-23-499)
EcoEXEMPT D	2-Phenethyl Proprionate, Eugenol (Exempt)
EcoPCOD*X	2-Phenethyl Proprionate, Pyrethrins (67435-16)
Drione	Pyrethrins, Piperonil Butoxide (4816-353)
Gentrol Point source	S-Hydropene (2724-469)
Terro PCO	Sodium tetraborate Decahydrate (Borax) (149-8-64405)
Advance Dual Choice Bait	Sulfonamide (499-459)

외부/운동장용 (Exterior/Grounds Use)

Trade Name	Common Name
EcoExempt HC	2-Phenethyl Proprionate, Eugenol (Exempt)
Summit Bti Briquets, and Bits	Baccillus thuringiensis (6218-47,6218-73)
Dipel DF	Bacillus thuringiensis (58998-7)
Acclaim	Fenoxaprop-p-ethyl (45639-167)
Prostar	Flutolanil (432-1223)
Revolver	Foramsulfuron (432-1266)
Round-Up	Glyphosphate (524-475)
Sedge Hammer	Halsofuron-methyl (81880-1-10163)
Hunter 75	Imidachloprid (423-1318)

Power Zone	MCPA, dicamba, carfentrazone-ethyl, and MCPP (2217-834)
MSMA 6 Plus	MSMA (199713-42)
Barricade 4I	Prodiamine (100-1139)
Distance	Pyriproxifen (59639-96)
Drive 75 DF	Quinclorac (7969-130)
Crabgrass preventer with Tupersan	Siduron (9198-65)
Conserve	Spinosad (62719-291)
Confirm T/O	Tebufenozide (707-238)
Bayleton	Triadmefon (3125-491)
Compass	Trifloxystrobin (100-920)
SureGuard	Flumioxazin (59639-120)
Lontrel	Clopyralid (6271-305)

주지사항: 살충제 외부 투여시, 메릴랜드 주 법은 가정통지문이 나간지 14 일까지는 기후 상태나 정상 참작이 가능한 상황 하에 투여를 연기할 수 있도록 정하고 있습니다. 만약 그 이후로 연기 되어야 하는 경우, 새로운 살포 날짜를 적어 통지문을 재발급하게 규정하고 있습니다.

(주의: MD주 법에 의하면, 필요에 따라 HCPSS의 안전 및 IPM코디네이터의 승인 아래 주 화학자 사무실(State Chemists Office) 에 등록된 살충제의 목록으로 수정될 수도 있습니다.)

아동 학대 및 방치에 대한 보고 절차 (정책 1030)

Reporting Child Abuse and Neglect (Policy 1030)

HCPSS의 직원이나 서비스 제공자는 신체적 학대, 성적 학대, 아동 방치라는 의혹이 드는 케이스를 보면 바로 신고하도록 법이 규정하고 있습니다. 아동 학대는 아동을 계속적으로 혹은 임시로 돌보는 사람이나 아동에 대한 양육권 혹은 책임이 있는 사람에 의한 어떠한 신체적 혹은 정신적 상처를 입혀서 아이의 건강이나 복리를 훼손 시키거나 훼손될 위험에 처하게 하는 것을 말합니다. 구두로 학대나 방치를 보고하는 사람은 접촉 후 48시간 이내에 학대 그리고/또는 방치의 가능성을 알리는 보고를 서면으로 제출해야 합니다.

학교장은 적절한 책임자에게 구두로 즉각 보고할 책임이 있습니다. 교장은 사회봉사국(DSS) 보호 서비스 직원 및 하워드 카운티 경찰국에서 의심이 가는 아동 학대, 성적 학대, 정신적 상해 혹은 방치에 관한 조사를 위해 그

아동이 희생자 혹은 목격자라는 혐의가 있든, 그 아동이 경찰이나 사회봉사국에 의해 이전에 인터뷰 받았든 받지 않았든, 해당 아동을 교내에서 인터뷰하는 것을 허용합니다.

교장은 하워드 카운티 사회봉사국 (HCDSS) 또는 하워드 카운티 경찰국 (HCPD)과의 논의 후에 학교 측 공식 직원이 인터뷰에 동석할 것인지 결정하게 됩니다. HCPSS/HCDSS의 “학교 수업 기간 중 학대에 관한 조사 절차”가 이어질 것입니다.

HCDSS 또는 HCPD와의 논의 하에 교장은 부모가 이러한 보고나 인터뷰에 대해 통보를 받아야 하는지, 누가 통보할 지, 언제 통보해야 하는 지 등을 결정하게 됩니다.

아동 학대나 방치가 의심될 경우, 하워드 카운티의 아동 보호 서비스 (Child Protective Services) 410-872-4203 으로 전화 주십시오. 정규 시간 이후 (오후 4:30 이후, 주말, 휴일)에는 경찰 커뮤니케이션 410-313-2929로 연락하시면 됩니다.

학생의 개인정보 보호 (Student Privacy)

학생 기록에 대한 비밀 보장 (정책 9050) Confidentiality of Student Records (Policy 9050)

메릴랜드 공립학교법과 메릴랜드 주 교육위원회의 규칙 및 규정에 따라 교사와 기타 교직원들은 학생 기록을 누적하여 관리해야 합니다. 가족의 교육적 권리와 개인 정보 보호 법 (FERPA)은 부모와 18세 이상의 학생 (“적격 학생”)에게 학생의 교육 기록과 관련하여 (“eligible students”) 일종의 권한을 부여하고 있습니다.

학부모들은 자녀의 모든 공식 학교 기록을 열람 및 검토할 권한이 있습니다. 학부모의 자녀 기록 열람 요청은 학부모와 교장의 상호 편의에 따라 적당한 시간에 허용됩니다. 이러한 권리는 18세 이상의 모든 학생들에게도 적용됩니다.

학부모가 자녀의 기록이 부정확하거나 오해의 소지가 있거나, 교육 프로그램 또는 달리 해당 자녀의 기타 권리를 침해하는 것으로 생각하는 경우, 각 학교는 학부모에게 자녀의 학교 기록 내용에 대한 이의 제기와 수정 요청의 기회를 제공합니다.

법률로 허용된 경우를 제외하고, 학교는 학부모의 서면 동의 없이 어떠한 개인, 기관 또는 단체에도 해당 자녀의 기록을 공개하지 않습니다.

자녀의 양육권을 갖지 않은 부모는 자녀를 보호하고 있는 부모와 동일한 권리가 있습니다. 단, 자녀를 보호하고 있는 부모가 자녀를 보호하고 있지 않는 부모의 해당 자녀의 학교 기록에 대한 열람권을 특히 금지하는 구속력있는 법정 문서 (예:이혼, 별거 또는 보호에 관한 법원의 명령)를 제시한 경우는 예외로 합니다. 이러한

금지 내용이 명시되어 있지 않은 경우, 양측 부모 모두 해당 권리가 있다고 간주합니다. 상기의 경우를 제외하고는 요구에 따라, 양육권이 없는 부모들은 성적표를 수령하고 학부모-교사 회의에 참여할 권리를 비롯하여 자녀의 학업 진도에 대해 통지를 받을 권리와 학교에 관계된 정보를 얻을 수 있는 권리가 있습니다.

부모님은 또한 HCPSS가 FERPA요건을 준수하지 않는다는 주장 제기를 미 교육부에 보낼 권리가 있습니다. FERPA 를 주관하는 사무실 명칭과 주소는 다음과 같습니다:

Student Privacy Policy Office
U.S. Department of Education
400 Maryland Avenue, SW
Washington, DC 20202

학생 인명록 정보 (Directory Information)

가족의 교육적 권리와 개인 정보 보호 법은 지역 학교 시스템이 인명록 정보로 지정된 일부 정보들은 학생의 교육 기록에서 공개되는 것을 승인하고 있습니다. 공개할 수 있는 정보는 기본 인명 정보 뿐입니다. 학생의 학년, 시험 결과, 학업 및 행동 기록은 포함되지 않습니다. 연방 정부에 의해 규정된 범주에 준하여, HCPSS의 인명록 정보에는 정책 9050 – 학생 기록에 명시된 것과 같이 다음과 같은 학생의 데이터가 포함됩니다:

- 이름
- 주소
- 전화번호
- 사진
- 생년월일과 출생 장소
- 학년 수준
- 주요 학습 분야
- 공식인정 활동 및 운동 참여
- 운동부원들의 몸무게와 키
- 등록 상태 및 출석일 수
- 이수 학점 및 수상 경력
- 가장 최근에 참여한 교육기관 또는 협회

해당 학생이 참여한 최근 교육기관 또는 협회 더불어, 메릴랜드 법규에 따라 HCPSS는 학생의 주소나 전화번호를 다음 기관 외에는 공개하지 않습니다:

- 학부모, 교사, 학생, 졸업생, 혹은 이러한 단체와 제휴하는 단체(예: PTA/PTSA, 졸업생회, booster club 등)
- 학생의 집 주소나 전화번호를 확인하기 위해 학교나 교육이사회에 고용된 사람
- 군 조직 및 군부대 (예: 신병 선출자 등)

- 주 내의 커뮤니티 칼리지 대표
- 메릴랜드 고등교육위원회 대표
- 부모님/가디언은 하워드 공립학교 시스템이 자녀에 대한 정보를 공개하지 못하게 할 권리가 있습니다. 매 학년 초, 부모님/가디언은 Family File([www. hcps.org/connect/](http://www.hcps.org/connect/))의 Data Confidentiality 섹션을 기입하여 그러한 의사를 표명해야 합니다. 학교 교무실로부터 출력된 비상 절차 및 기밀 유지 학생 정보 카드(Emergency Procedure and Confidential Student Information Card)를 받을 수도 있습니다. 이 서식이 기입되지 않으면, 학교 당국에서는 학생과 관련된 정보의 공개에 이의가 없는 것으로 간주할 것입니다.

교직원과 학생이 관련된 리서치 (Research Involving Employees and Students)

정책 3030은 학교 시스템에서의 리서치를 승인, 실시, 보고하는 것에 대한 지침을 마련해 주고 있습니다. 실시되는 리서치는 높은 수준이어야 하고, 개개인의 사생활을 보호해야 하며, 학교 시스템의 목표를 발전시키고, 수업 진행에 방해되는 것을 최소화해야 하며, 적절한 승인 절차를 거쳐야 합니다. 나아가, 이 정책은 어떤 리서치든 학생들이 개입되는 경우 부모/가디언의 동의를 사전에 물을 것과 학생의 찬성을 의무적으로 요구하고 있습니다.

자세한 문의는 데이터 식자 및 코칭실 (Office of Data Literacy and Coaching) 410-313-6978로 연락하시기 바랍니다.